



SPHYNX

The POWERplus Sphynx is a solar powered design desk lamp and multifunctional light.
The light combines eco solar charging with natural bamboo material, and therefore is a very eco friendly product.

Connect the solar light part with the bamboo part and you create a very beautiful design desk lamp.
The solar light part also has an integrated magnet, so you can attach this part on any metal object so it becomes a multifunctional solar light.

The light can be fully charged in sunlight within 18 hours and can then supply 5 hours of light.

The light has 4 powerful LEDs with high brightness.

Instructions for removal of internal battery after lifetime

- 1) Remove the 2 plastic parts of the light from each other by using a small screwdriver (fig. 2).
- 2) Cut the battery (fig. 3) and deliver the battery to a recycling point for recycling.

Technical details

Battery	Rechargeable Lithium 3.7V, 800 mAh
Solar Panel	5V, 50 mA
Full charge	18 hours
Lighting time after full charge	5 hours



SPHYNX

Die POWERplus Sphynx ist eine Solar betriebene Design Schreibtisch Leuchte und eine multifunktionale Licht zugleich.

Die Leuchte kombiniert Eco Solar Ladung in Verbindung mit natürlichem Bambus Material und ist daher besonders umweltfreundlich.

Durch das einfache Zusammenführen der Leucht- mit der Bambuseinheit bekommen Sie eine sehr hübsche Schreibtisch Leuchte.

Die Leuchteinheit ist auch mit einem Magnet versehen und kann daher an alle Metall Oberflächen angebracht werden. Sie verfügen somit über ein multifunktionales Licht.

18 Stunden verwertbare Solarstrahlung sorgen für 5 Stunden Beleuchtung.

Die Leuchte verfügt über 4 kraftvolle Hochleistungs LEDs

Batterieentsorgung

Diese Powerbank ist mit einem Lithium Ionen Akku ausgerüstet, der recycelbar ist. Batterien und Akkus dürfen nicht über den Hausmüll entsorgt werden. Vor der Verwertung müssen die Akkus entfernt und anschliessend unentgeltlich bei öffentlichen Sammelstellen, der Gemeinde oder überall dort, wo Batterien und Akkus verkauft, abgegeben werden. Beachten Sie bitte auch unsere separaten.

- 1) Entfernen Sie die 2 Kunststoffteile des Licht voneinander mit einem kleinen Schraubendreher (Abb. 2).
- 2) Trennen Sie der Batterie (Abb. 3) und entsorgen Sie diese über die im Handel befindlichen Entsorgungsboxen oder Ihrer Gemeinde.

Technische Daten:

Batterie:	auf ladbare Lithium Batterie 3.7V, 800 mAh
Solar Panel:	5V, 50mA
Ladezeit:	18 Stunden
Leuchtdauer:	5 Stunden



SPHYNX

La lampe Sphynx est une lampe de bureau design et multifonctions.
La lampe est une alliance parfaite entre la technologie de l'énergie solaire et le bois naturel de bambou pour devenir un véritable éco produit.

Assemblez la partie avec le panneau solaire à la partie en bois naturel de bambou et obtenez votre lampe de bureau. La partie avec le panneau solaire est équipée d'un aimant vous permettant d'accrocher cette lampe tous les objets en métal.

La durée de rechargement de la lampe via le panneau solaire est de 18 heures d'exposition environ.
Après un rechargement complet, la durée d'éclairage est de 5 heures environ.

Cette lampe est équipée de 4 LEDs puissantes offrant une grande luminosité

Informations pour enlever la batterie interne du produit à la fin de vie de la batterie

- 1) A l'aide d'un petit tournevis plat, séparez la partie avec le panneau solaire en 2 (voir image 3)
- 2) Retirez la batterie et déposez là auprès d'un point de collecte agréé.

Caractéristiques techniques :

Batterie	Rechargeable Lithium 3,7 Volts – 800 mAh
Panneau solaire :	5 Volts – 50 mA
Durée de rechargement :	18 heures environ
Durée d'éclairage après un rechargement complet :	5 heures environ.



SPHYNX

De POWERplus Sphynx is een design tafellamp en multifunctionele verlichting op zonne-energie.
Deze lamp combineert eco solar opladen met natuurlijk bamboo materiaal, zodat een milieuvriendelijk product ontstaat.

Plaats het solar verlichtingsdeel samen met het bamboo deel en u krijgt een zeer mooi design tafellamp.
De solar lamp heeft tevens een geïntegreerde magneet, zodat u dit deel op ieder metalen ondergrond kunt bevestigen. De lamp krijgt zo een multifunctioneel karakter.

De lamp kan volledig worden opgeladen in zonlicht in 18 uur en geeft dan voor ca. 5 uur licht.

De lamp heeft 4 krachtige LEDs met een hoge lichtopbrengst.

Instructies voor het verwijderen van de interne batterij bij einde levensduur

- 1) Verwijder de twee delen van de solar lamp van elkaar met behulp van een kleine schroevendraaier (fig. 3)
- 2) Knip de bedrading van de batterij door en lever de batterij in bij uw Gemeente of deponeer deze in de speciale batterijboxen.

Technische gegevens

Batterij	Opladbaar Lithium 3.7V, 800mAh
Zonnepaneel	5V, 50 mA
Volledig opgeladen	18 uren
Lichtduur na volledig opgeladen	5 uren



SPHYNX

El POWERplus Sphynx es una lámpara solar de sobremesa de diseño y una luz de usos múltiples

Esta luz combina la eco-carga solar con materiales naturales como el bambú. Por ello se convierte en un producto ecológico muy agradable

Junte la parte de la luz solar con la parte de bambú y obtendrá una lámpara de escritorio de hermoso diseño. La parte de la luz solar también tienen un imán integrado, por lo que se puede fijar en cualquier objeto de metal, convirtiéndose en una luz solar de múltiples aplicaciones.

La luz puede cargarse totalmente dejándola 18 horas bajo el sol directo. Entonces podrá proporcionarle 5 horas de luz.

Esta luz tiene 4 potentes LED de alto brillo.

Instrucciones para retirar la batería al finalizar su vida útil

- 1) Con la ayuda de un destornillador retire las dos partes de plástico de cada lado de la luz.
- 2) Corte las conexiones de la batería y deposítela en un punto de recogida para su reciclaje.

Detalles técnicos

Batería	recargable de Litio 3.7V, 800mAh
Panel solar	5V; 50mA
Tiempo de carga	18 horas
Tiempo de trabajo tras una carga completa	5 horas



SPHYNX

Il Powerplus Sphynx è una lampada solare da scrivania con una luce multifunzionale.

La luce combina energia solare con materiale naturale di bambù, e Perciò diventa un prodotto molto ecologico.

Montare la parte della luce solare con la parte in bambù per creare una lampada da tavolo con design. La parte di luce solare dispone anche di una calamita integrata, in modo da poter posizionare questa parte su qualsiasi oggetto in metallo in modo che diventa una luce solare multifunzionale.

La luce può essere completamente caricata dalla luce del sole in 18 ore e poi può fornire 5 ore di luce.

La luce ha 4 led potenti con alta luminosità

Istruzioni per la rimozione della batteria interna per smaltimento

- 1) Rimuovere le 2 parti in plastica della luce uno dall'altro mediante una piccola cacciavite (fig. 3).
- 2) Tagliare la batteria e consegnare la batteria scarica un centro di riciclaggio per lo smaltimento.

Dettagli tecnici

Batteria	al litio ricaricabile 3.7V, 800 mAh
Pannello solare	5V, 50mA
Completamente carica dopo	18 ore al sole
tempo di illuminazione da completamente carica	5 ore



SPHYNX

POWERplus Sphynx je solarna namizna svetilka z različnimi načini postavitve.

Svetilka Sphynx je okolju prijazen izdelek zaradi naravnega materiala iz bambusa in polnjenja na sončno energijo.

Združite solarni del svetilke in del iz bambusa in dobili boste namizno svetilko z lepimi dizajnom.

Solarni del svetilke ima integriran tudi magnet, tako da svetilko lahko pritrdite na katerokoli kovinsko površino oz. predmet.

Svetilka se napolni v 18 urah na sončni svetlobi. Popolnoma napolnjena omogoča 5 ure neprekinjene svetlobe.

Sphynx ima 4 LED diode visoke svetilnosti.

Navodila za odstranjevanje notranje baterije po koncu življenjske dobe

- 1) Z majhnim izvijačem ločite plastična dela svetilka (slika 3).
- 2) Prerežite povezovalno žico, odstranite baterijo in jo oddajte na zbirnem mestu za recikliranje.

Tehnični podatki
Baterija:

Litij
3.7V, 800 mAh

Solarni panel:

5V, 50 mA

Polno napolnjena v:

18 urah

Napolnjena omogoča:

5 ure osvetlitve

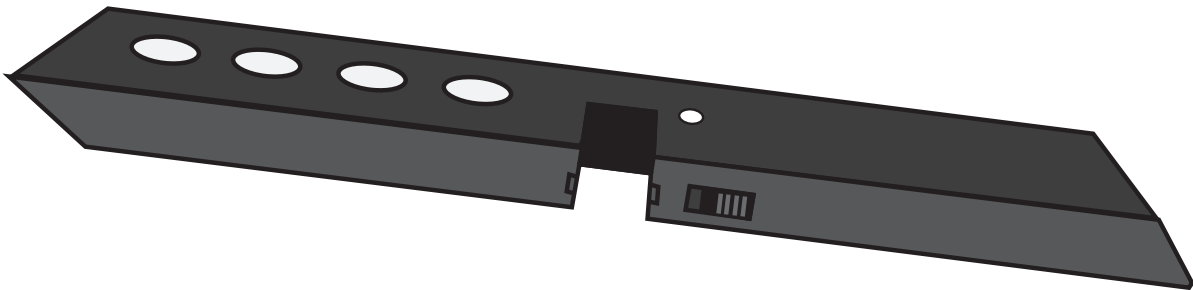


Fig. 1

Fig. 2



Fig. 3



POWERplus
HOME & GARDEN

 SPHYNX POWERPLUS Sphynx je solární stolní lampa a multifunkční světlo v jednom. Světlo v sobě spojuje ekologické solární nabíjení s přírodním bambusem a proto je velmi ekologickým řešením. Po spojení solárního světla s bambusovou částí vytvoříte velmi pěknou designovou stolní lampu. Solární světlo má v sobě také integrovaný magnet takže můžete upevnit světlo na ocelový povrch a světlo se stává multifunkční. Solární svítidlo může být plně nabitě na slunci za 18 hodin a doba svícení je 5 hodin. Solární světlo má 4 vysoce svítivé LED diody. <i>Pokyny pro odstranění vnitřní baterie.</i> 1) Odstraňte 2 plastové části světla za pomoci šroubováku (obr. 2). 2) Odstříhnete baterii a dopravte ji do recyklačního místa pro baterie. (obr.3) Technické parametry: <table><tr><td>Baterie:</td><td>Dobíjecí Lithium 3,7V, 800mAh</td></tr><tr><td>Solární panel:</td><td>5 V, 50mAh</td></tr><tr><td>Plně nabití:</td><td>18 hodin</td></tr><tr><td>Čas svícení po plném nabití:</td><td>5 hodiny</td></tr></table>	Baterie:	Dobíjecí Lithium 3,7V, 800mAh	Solární panel:	5 V, 50mAh	Plně nabití:	18 hodin	Čas svícení po plném nabití:	5 hodiny	 SPHYNX PowerPlus Sphynx je solárna stolná lampa a multifunkčné svetlo v jednom. Svetlo v sebe spája solárne nabíjanie internej batérie s prírodným bambusom a preto je veľmi ekologickým riešením. Po spojení solárneho svetla s bambusovou časťou vytvoríte veľmi peknú dizajnovú stolnú lampu. Solárne svetlo má v sebe taktiež integrovaný magnet takže môžete upevniť svetlo na ocelový povrch a svetlo sa stáva multifunkčné. Solárne svietidlo môže byť plne nabité na slnku za 18 hodín a doba svietenia je 5 hodiny. Solárne svetlo má 4 vysoko svietivé LED diódy. <i>Pokyny pre odstránenie vnútornej batérie.</i> 1) Odstráňte 2 plastové časti svetla za pomocou skrutkovača (obr. 2). 2) Odstrihnite batériu a dopravte ju do recyklačného miesta pre batérie. (obr.3) Technické parametre: <table><tr><td>Batéria:</td><td>Nabíjateľná Litium 3,7V, 800mAh</td></tr><tr><td>Solárny panel:</td><td>5V, 50mAh</td></tr><tr><td>Plné nabitie:</td><td>18 hodín</td></tr><tr><td>Čas svietenia po plnom nabití:</td><td>5 hodiny</td></tr></table>	Batéria:	Nabíjateľná Litium 3,7V, 800mAh	Solárny panel:	5V, 50mAh	Plné nabitie:	18 hodín	Čas svietenia po plnom nabití:	5 hodiny	 SPHYNX A POWERplus Sphynx egy napelemes asztali lámpa és multifunkcionális fényforrás. A lámpa egyesíti a környezetbarát napelemes töltést és a természetes anyagból (bambusz) készülő környezetbarát termék tulajdonságait. Illessze össze a napelemes részt a bambusból készült ellendarabbal ekkor kapni fog egy stílusos és szép asztali lámpát. A napelemes részbe be van építve egy mágnes, ennek segítségével bármilyen kisebb mágnesezhető anyagot meg tud fogatni. A napelemet teljesen feltöltve (töltési idő min. 18 óra) a készülék max. 5 órán keresztül tud világítani. A fényforrást 4 db fényes LED szolgáltatja. <i>Instrukciók a készülékben található akkumulátor eltávolításáról az élettartam lejárta után</i> 1. Távolítsa el a két műanyagot egy kis csavarhúzó segítségével. (2. ábra) 2. Vágja le az akkumulátort és adja le az erre kijelölt gyűjtőhelyen. Technikai információk <table><tr><td>Akkumulátor</td><td>Újratölthető Litium 3.7V, 800mAh</td></tr><tr><td>Napelem</td><td>5V, 50mAh</td></tr><tr><td>Teljes feltöltés min.</td><td>~18 óra alatt</td></tr><tr><td>Világítási idő teljesen feltöltött akkumulátorról max.</td><td>~5 óra</td></tr></table>	Akkumulátor	Újratölthető Litium 3.7V, 800mAh	Napelem	5V, 50mAh	Teljes feltöltés min.	~18 óra alatt	Világítási idő teljesen feltöltött akkumulátorról max.	~5 óra	 SPHYNX POWERplus Sphynx to wielofunkcyjna lampa biurowa zasilana solarnie. Lampa to połączenie ekologicznego solarnego zasilania z naturalnym tworzywem bambusowym. Połącz część solarną z częścią bambusową, a otrzymasz unikalną lampkę biurową. Element solarny zawiera magnes, dzięki któremu przymocujesz go do dowolnego obiektu metalowego. Lampka może być naładowana w pełni przez 18 godzin ekspozycji na światło słoneczne. Zapewnia to 5 godzin pracy non stop. Lampka zawiera 4 silne diody LED. <i>Instrukcja usuwania wewnętrznej baterii.</i> 1) Usuń 2 plastikowe części z każdej strony za pomocą małego śrubokręta (rys. 2) 2) Wyjmij baterię i dostarcz do punktu recyklingu Dane techniczne: <table><tr><td>Akumulator</td><td>Litowy wielokrotnego użytku 3.7V, 800 mAh</td></tr><tr><td>Panel Słarny</td><td>3.7V, 800 mAh</td></tr><tr><td>Pełne ładowanie</td><td>5V, 50 mAh</td></tr><tr><td>Czas pracy przy pełnym akumulatorze</td><td>18 godzin</td></tr><tr><td></td><td>5 godzin</td></tr></table>	Akumulator	Litowy wielokrotnego użytku 3.7V, 800 mAh	Panel Słarny	3.7V, 800 mAh	Pełne ładowanie	5V, 50 mAh	Czas pracy przy pełnym akumulatorze	18 godzin		5 godzin	 SPHYNX POWERplus Sphynx är en solcellsdriven designad bordslampa och multifunktionell ljuskälla. Lampa kombinerar eko-laddning via solcell och naturlig bambu, och är därför en miljövänlig produkt. Koppla ihop solcellslampan med bambudelen och du får en vacker designad bordslampa. Lampdelen har inbyggd magnet, så att du kan fästa den på ytor av metall vilket gör den multifunktionell. Lampa kan laddas fullt i solen på ca 18 tim och lyser då ca 5 tim. Lampa har 4st kraftfulla LEDs med hög ljusstyrka <i>Instruktioner för borttagning av batteriet vid produktens livstids slut.</i> 1) Avlägsna de två plastdelarna på lampan med en liten skruvmejsel 2) Klipp av kabeln och lämna in batteriet till lämplig plats för återvinning. Tekniska detaljer <table><tr><td>Batteri</td><td>Uppladdningsbart Lithium 3.7V, 800 mAh</td></tr><tr><td>Solcell</td><td>3.7V, 800 mAh</td></tr><tr><td>Full laddning</td><td>5V, 50 mAh</td></tr><tr><td>Lystid vid full laddning</td><td>18 tim</td></tr><tr><td></td><td>5 tim</td></tr></table>	Batteri	Uppladdningsbart Lithium 3.7V, 800 mAh	Solcell	3.7V, 800 mAh	Full laddning	5V, 50 mAh	Lystid vid full laddning	18 tim		5 tim	 SPHYNX POWERplus Sphynx on aurinkoenergialla toimiva pöytä- ja monitoimivalo. Ekologisen aurinkolatauksen ja luonnolliseen bambumateriaaliin yhdistävä Sphynx on erittäin luontoystävällinen. Toisiinsa yhdistettynä aurinkokennovalo ja bambuosa muodostavat kauniin design-pöytävalon. Monikäyttöisessä aurinkokennovalossa on magneetit, jolla sen voi kiinnittää metalliesineisiin. Auringonvalossa valaisin latautuu täyteen seitsemässä tunnissa, minkä jälkeen se valaisee kolmen tuntia. Valaisimessa on neljä kirkasta tehokasta LED-lamppua. <i>Sisäisen akun irrottaminen käytöstä poistettavasta laitteesta (Suomessa laitteen voi toimittaa kokonaisena SER-kierrätykseen).</i> 1) Irrota valaisimen muovivirrunгон puolisot toisistaan ruuvitaltalla (kuva 2). 2) Katkaise akun johdot ja toimita akku kierrätyspisteeseen. Tekniset tiedot <table><tr><td>Akku</td><td>Uudelleenladattava Litium 3.7V, 800 mAh</td></tr><tr><td>Aurinkokenno</td><td>3.7V, 800 mAh</td></tr><tr><td>Lataus täyteen</td><td>5V, 50 mAh</td></tr><tr><td>Valaisuaika täyteen ladattuna</td><td>18 tuntia</td></tr><tr><td></td><td>5 hours</td></tr></table>	Akku	Uudelleenladattava Litium 3.7V, 800 mAh	Aurinkokenno	3.7V, 800 mAh	Lataus täyteen	5V, 50 mAh	Valaisuaika täyteen ladattuna	18 tuntia		5 hours	 SPHYNX «Сфинкс» от компании POWERplus – это настольная лампа уникального дизайна с многофункциональной подсветкой. Устройство сочетает в себе использование солнечной энергии и экологически чистый натуральный бамбук, представляя собой, таким образом, продукт, не оказывающий негативного воздействия на окружающую среду. Соединив осветительную и бамбуковую части устройства, Вы получаете настольную лампу стильного дизайна. Осветительная часть оборудована встроенным магнитом, с помощью которого можно крепить устройство к металлическим поверхностям, что помогает использовать продукт в самых разных целях. Устройство полностью заряжается от солнечной энергии в течение 18 часов, что достаточно для бесперебойной работы в течение 5 часов. Устройство имеет четыре мощных сверхъярких светодиодных лампы. <i>Инструкция по извлечению аккумулятора по истечении срока службы</i> 1) С помощью небольшой отвертки отсоедините две пластиковых детали осветительной части устройства друг от друга (рис. 3) 2) Отсоедините аккумулятор, отрезав провода, и затем доставьте его в пункт утилизации Технические параметры <table><tr><td>Акумулятор</td><td>Литиевый, перезаряжаемый, 3,7V, 800mAh</td></tr><tr><td>Солнечная батарея</td><td>5V, 50 mAh</td></tr><tr><td>Заряжается полностью</td><td>в течение 18 часов</td></tr><tr><td>Время бесперебойной работы при полной зарядке</td><td>5 часа</td></tr></table>	Акумулятор	Литиевый, перезаряжаемый, 3,7V, 800mAh	Солнечная батарея	5V, 50 mAh	Заряжается полностью	в течение 18 часов	Время бесперебойной работы при полной зарядке	5 часа
Baterie:	Dobíjecí Lithium 3,7V, 800mAh																																																																			
Solární panel:	5 V, 50mAh																																																																			
Plně nabití:	18 hodin																																																																			
Čas svícení po plném nabití:	5 hodiny																																																																			
Batéria:	Nabíjateľná Litium 3,7V, 800mAh																																																																			
Solárny panel:	5V, 50mAh																																																																			
Plné nabitie:	18 hodín																																																																			
Čas svietenia po plnom nabití:	5 hodiny																																																																			
Akkumulátor	Újratölthető Litium 3.7V, 800mAh																																																																			
Napelem	5V, 50mAh																																																																			
Teljes feltöltés min.	~18 óra alatt																																																																			
Világítási idő teljesen feltöltött akkumulátorról max.	~5 óra																																																																			
Akumulator	Litowy wielokrotnego użytku 3.7V, 800 mAh																																																																			
Panel Słarny	3.7V, 800 mAh																																																																			
Pełne ładowanie	5V, 50 mAh																																																																			
Czas pracy przy pełnym akumulatorze	18 godzin																																																																			
	5 godzin																																																																			
Batteri	Uppladdningsbart Lithium 3.7V, 800 mAh																																																																			
Solcell	3.7V, 800 mAh																																																																			
Full laddning	5V, 50 mAh																																																																			
Lystid vid full laddning	18 tim																																																																			
	5 tim																																																																			
Akku	Uudelleenladattava Litium 3.7V, 800 mAh																																																																			
Aurinkokenno	3.7V, 800 mAh																																																																			
Lataus täyteen	5V, 50 mAh																																																																			
Valaisuaika täyteen ladattuna	18 tuntia																																																																			
	5 hours																																																																			
Акумулятор	Литиевый, перезаряжаемый, 3,7V, 800mAh																																																																			
Солнечная батарея	5V, 50 mAh																																																																			
Заряжается полностью	в течение 18 часов																																																																			
Время бесперебойной работы при полной зарядке	5 часа																																																																			

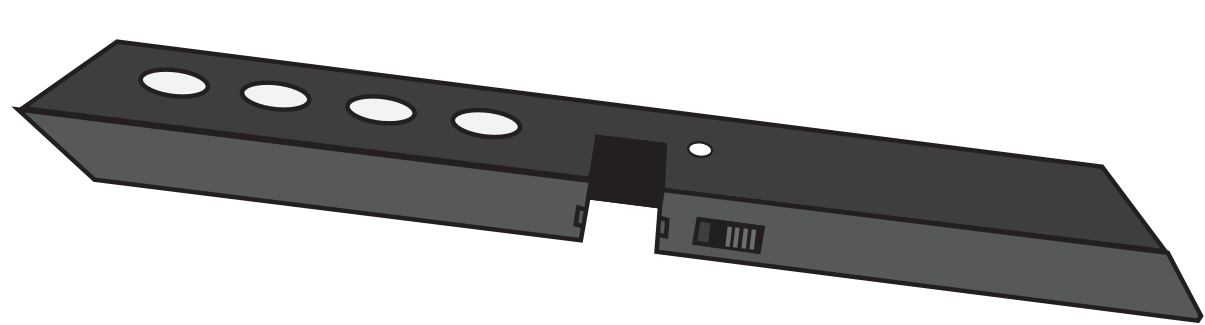


Fig. 1

Fig. 2



Fig. 3

